

年七〇九一於創肇者導先之報日文華大拿加
戶約時訊電期長之社訊通等社衆合、社聞新大拿加

，在古連胡及四十街跑過街而被軍撞
，在梳里，一名婦人在兩車相撞中死

，並用最後一顆子彈自殺。

關於中共政府的反應如何？來
：「中共已獲悉通知有關美政府
大學商討及在原則上同意該等大學

間，出版另一本詩集。
布氏現二十五歲，一九六四年曾寫
寄生物一書批評蘇聯的未來而判入苦獄

鴉彼等的戀愛史編成了頭條新聞。
唐牛此次在未回倫敦前，曾於一
六〇年於旅行途中路過英國。

，在古連胡及四十街跑過街而被軍撞，在梳里，一名婦人在兩車相撞中死，警察不公布她姓名。

2000

香港宵禁小鏡頭

▲盲婦送船傍徨焦急

(香港訊) 昨八日許多在港島工作而家在九龍的人，趕不及最後一班小輪渡海，有一個盲眼婦人，背頂一個嬰孩，手拖兩個女孩，匆匆趕到統一碼頭旺角線入口處時，鐵閘剛巧關上，小輪開走了，她不禁大為徬徨，因她急欲回家吃晚飯，身上又無錢，不知往何處可歇宿一宵。

▲ 汽車渡海只來香港

圖在渡海小輪停航之前，從九龍佐敦道碼頭開往港島的汽車渡海小輪，都擠滿汽車，但從港島渡海往九龍的汽車却寥寥無幾，可能由於汽車放在九龍不安全之故。

▲ 港島市面亦受影響

港島雖然沒有受到颶風與宵禁的直接影響，但許多商店都提早收市，櫥窗玻璃外面加上木板，鐵絲網或藤布，入夜後街頭行人較平日為少，電車，巴士搭客並不擁擠，電車都掛上紅，藍牌，市面上顯現出一片不尋常的氣氛。

▲行人急步戰時景象

昨天下午五時許，從深水埗各工廠下班的工女特多，她們之中很多都拿着一個手抽，行路「急急腳」，使人想起買雞餅，伙記都忙得滿頭大汗，大嘆悶都跑酸軟了。

▲宵禁後通融半小時

右，荔枝角道街頭，仍然有一些人橫過馬路，一名英兵站在欽州街和荔枝角道交界的十字路口，看見那些慢慢過馬路的人，仍未採取制止行動，但是在八時左右，一羣羣的破壞宵禁令者已被拉進深水埗署。

昨天港府宣佈宵禁之後，深水埗很多商店，都立即關起半邊舖門，米舖生意甚旺，其中一些米舖還宣布暫停營業，購買罐頭食品的人特別多，很多到街市買菜的主婦，都特別買多一些。

▲一聽宵禁歸心似箭

昨日宣布宵禁令在下午七時實施後，市民都惶恐不安，街上到處都湧現人流，他們都是趕着回家的，在宵禁前一小時，人流中有些哭喪着臉，一邊急忙的趕路，一邊到處找是否可以有乘搭的車輛，同時又頻頻看看手錶，這種急於回家的心情是難以想像的。

▲主婦心焦電找丈夫

在家聽到宵禁令在七時開始的家庭，

▲市場買菜者大增

電台廣播九龍七時宵禁後，昨天下午三四點鐘，灣仔區，大坑蔬菜市場開市，買菜的人比平日大增，而且每人所買的數量也很多，還有不少買大批罐頭食品，人們的心理，好像都作非常時期的準備。

主婦，都爲丈夫或子女尚未回家而心驚，頻頻打電話到各處找尋，或向親戚朋友報消息等，而致九龍有些區域的電話不通。

【未完】

多城華埠賭館案
六華人罰款三千

蘇共今後新動向

華利——【下】

蘇聯大會的文告謂，此種新條例之動機是掃除該等犯了黨規及工作的黨員，並從此取消他們的黨員身份，該文告又謂，目的是改善黨員的素質及提高了新黨員入黨的標準。

再次，該大會指出，凡是作者或其他的藝術家，必須遵守史太林的現實主義，來為黨為國服務。

蘇領袖們不只是對內政憂慮，而且還在外交上亦作同樣的步伐。蘇聯共產黨書記長卑士尼夫，採用史太林的回聲，呼籲，在時間成熟之時，

世界共黨團結及召開世界共黨會議，但是蘇共領袖們覺得中共不會容易與蘇和好，而蘇聯此種呼籲，只有令到中共更加憤怒而已。

蘇聯領袖們似乎對於與全世界的關係，尤其是戰爭，採取極小心的行動，因為大

犬歲之與福，七十一歲之黃金伯，八十歲之黃頤，六十五歲之黃來及六十八歲之馬來，每人各罰銀五百元。

號稱「反共會」及在其內牽賭之四十二人判無罪，但法官指出十個月內此會被捕四次，實爲包庇賭博之團體云。

(以上人名譯音)

市作頓中華公祭先友

市作頓中華公祭先友

（市作頓訊）本埠中華會館於四日三日以節屆清明，爲慎終追遠，發揚風親敬祖之美德起見，特舉行在「中華福地」掃墓，公祭先友，先派葉春君向全體先友墓前，往清查，鄧鈔錢，是日有專車在會館門前接載僑胞，到場者除全體職員暨本社團首長外，內外埠僑胞益加者亦極踴躍，下午二時公祭，由秘書長李長沛任通贊員，黃偉培，惠濟成任司爵，秩序如次：

一，肅立，二，升炮，三，奏樂，四，主祭者就位（中華會館主席鄺漢三，中華學校校長黃肅如主祭），五，陪祭者就位（福地科主任李道儀，祭祀科主任蔡英重暨各社團首長代表及僑胞等陪祭），六，向先友公墓行三叩首禮，

禮成後，即將金猪牲品分切連同兩飽，點心，涼水餉菜，情形至爲周熱並錄頭祭文於后，以見虔誠之意。

「於爲友友，先進僑民，畢路覆棟，茹苦含辛，興家創業，潤屋潤身，中愛邦國，矢勇矢勤，天道循環，賢愚盡分，王侯蠶豈（旁虫），畢竟成塵，於

惟先友，凋謝歸真，長眠福地，安寧寧
窀，生而卓犖，歿爲英神，竊以命定之
修短數因，甞難吝舍，典範長存，儀範
足式，萬古芳芬，時逢四月，序屬仲春
，清明佳節，禮祭邱壇，僑梓咸集，叩
拜翬羣，虔獻牲醴，用慰幽魂，慎終追
遠，永崇祀禮，靈兮來格，垂祐後人，

中醫 曾國雄 林金鳳

地址：550 Prior St.
電話：254-4618

主治：跌打全科、男婦兒科、外科雜症、針灸全科、精醫風濕癱瘓、陰陽惡瘡、胃府喉症、濕毒疥癩、瘰癧痔瘡、鼻竇炎症

關伯明 承接裝修土木工程 新電話 RE 8-3422

適合家庭，餐館，及各種裝飾。
華麗美觀，保證經濟耐用！

勸君趁機嘗鳳点
何愁風雪擁藍關

鮮磨沙河粉
機製爽滑麵

敢誇全加獨特

斤兩味道
招牌保證

雲秘書寶路蔡根遂敬禮
埠

B. C. ROYAL CAFE
119 East Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Phone: 681-3953

簡
1035 E. PE

最新辦到香港李成興靚蠔油；魚露。

有限公司
 BER ST., VANCOUVER B. C.
 電話 683-1724

THE BEST OYSTER SAUCE FOR COOKING
 油蚶
 李成興與露蠔油
 LEE SEUNG HING PEY'S GRAY & CHANNING CO.
 ABERDEEN, HONG KONG
 調味蠔油
 Oyster Sauce
 理代總公駐司公氏簡

B. C. Collateral Ltd.
 77 E. HASTINGS ST.

當舖

當押利息低廉押物
 留候壹年秘密交易

本公司有鐵石、銀符、相架、千里鏡、
 音樂器具及各樣行李出賣、價錢相宜。
 携此告白來即以九折計。
 現備富有經驗華青年。在本公司修整鐘
 錶部服務。工作優良。價銀克己。
 華市定街東七十七號車師押舖廣告

大拿加 雲高藥
 北南 藥材雜貨
 South North Co.
 114 E. PENDER ST.
 VANCOUVER 4, B.C.
 MU 4-1025
 新到大幫
 大號花旗參
 美國廣合腐乳
 永利威各式美酒
 零沽批發價格相宜
 憑貨單不分次數

華高雲
利 僑 貿 易
LEKIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MU3-7451 MU5-8950
36 E. Pender St. Vancouver 4. B.C.

大贈送
自四月壹日起
門市部

凡買雜貨
十五元

送打火機一個

溫高
 中 和 行 公 司
 Chung Wo Hong Co
 Phone MU 5-9612
 237 Powell St., Vancouver 4, B. C.

飛枝
 潔淨
 新到大幫
 大海參片
 原條猪母參

那華斯高沙銀行

六年儲蓄証券

每七元五角兌換十元

那華斯高沙銀行儲蓄証券爲一種最新之儲蓄辦法，閣下購買此種證券，可享有百分之二十五折扣，期滿六年，則可兌換證券面值之銀幣——即比你原來所付之銀多得分之一。

儲蓄證券由十元起至五萬元，任君選擇閣下可買入無限額儲蓄證券，共分七種——十元，二十五元，一百元，五百元，一千元，五千元及五萬元，諸君光顧，可得百分之二十五折扣，例如價值十元證券，只須支付七元五角，一百元證券，則付七十五元。

保證安全

那華斯高沙銀行擔保每一張儲蓄證券，別人不能兌換，只由閣下簽名提款。

可在任何時期兌換現金

倘閣下急需款項應用，可隨時携儲蓄證券到任何那華斯高沙銀行提取本金及利息。

Scotia BANK
THE BANK OF NOVA SCOTIA

永隆公司
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B. C.
MU 1-1736

新到

唐山大肉薑
唐山瓜菜種
唐山鮮魚蝦

大幫園口瓜菜
肉品
精製臘腸臘鴨牛肉干

發行

雲高
華埠

元豐有限公司

YUEN FONG CO. LTD.

電話 MU 3-6858 MU 3-6859

242 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

新到大幫

秘魯發菜綠豆

日本去蒂冬菇

價錢極相宜

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
112 KEAFER ST. MU4-1377

△什貨生意出賣
七千元。另點貨。每月舖租
壹百八十元。長批約。每月
生意約六千元。

△開設實業樓宇按揭
△本處常有屋宇商店及工廠實業出賣或租賃為

吳國華辦事處啓



天下事，千端萬倪，吾人一身之福，必心平氣和，而後足以平不平，以致乎平，大事化為小事，小事化為無事。



曼殊大師之墓，在西湖孤山，碑文刻一鳴呼，曼殊大師之墓，在西湖孤山，碑文刻一鳴呼，曼殊大師之墓，在西湖孤山，碑文刻一鳴呼。

蘇曼殊墓遭迫遷

上海曼殊大師之墓，在西湖孤山，碑文刻一鳴呼，曼殊大師之墓，在西湖孤山，碑文刻一鳴呼，曼殊大師之墓，在西湖孤山，碑文刻一鳴呼。

格言

天下事，千端萬倪，吾人一身之福，必心平氣和，而後足以平不平，以致乎平，大事化為小事，小事化為無事。

張作霖外傳

官邸又怎麼了？他不酌量一下，下們的斤兩，也許自己弄的一鼻子灰。

遜道偷狗作賦

以愛吃狗肉而流傳許多佳話，說部中的清和與狗肉關係，所以人傳為笑話。

驪山與驪宮史話

驪山與驪宮，同在中國歷史長篇上寫了一頁，這是一頁多麼悲壯的史話。



詠水仙二首 三藩市陳清民

其一 詠水仙二首 三藩市陳清民

其一 詠水仙二首 三藩市陳清民

其二 詠水仙二首 三藩市陳清民

其三 詠水仙二首 三藩市陳清民

總代理 海上旅行 最舒適

船名	由三藩市開	到三藩市
克列夫蘭	三月廿四	三月十八
威爾遜	三月廿四	三月十八
威爾遜	三月廿四	三月十八
威爾遜	三月廿四	三月十八

康利公司 國貨商場 GANGLEY TRADING LTD.

WHOLESALE & RETAIL • IMPORT & EXPORT • PHONE Mutual 4-7981 • 280 PENDER ST. EAST • VANCOUVER 4, B.C.

大新品種國產藥酒 步抵

藥酒名稱	功效
同仁堂參茸酒	滋補強身
玉羊牌人參酒	補氣養血
一品齋固本酒	補腎壯陽
華陀牌十全大補酒	補血強身
龍蛇祛風酒	祛風除濕
桂杞大補酒	補腎壯陽
參元大補酒	補氣養血
同仁堂虎骨酒	強筋壯骨
玉羊牌杞子補酒	補腎壯陽
特種虎骨酒	祛風除濕
蔡同德參桂養榮酒	補氣養血
玉羊牌當歸北蒼酒	補血強身
國龍牌海狗補酒	補腎壯陽
長生牌鹿筋補酒	補氣養血

九龍服裝公司 何雅慈木工油漆

承接縫紉衫褲、或修改、工作精良。

電話：681-9969

地址：片打街東五號。

T. P. Y. Travel Service

71 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C. Phone: MU 3-3658

本社代理國際旅行業務垂十餘年，一向忠誠服務凡國內國外航空輪船鐵路汽車等均有聯繫中國各地，台灣香港觀光旅行省親之一切出入境手續專誠代辦並特優待由港來加之機票歡迎詢問。

地址：片打街東五號 電話：3-3658 3-1555

太平洋旅行社 陳國良 啓

BAMBOO TERRACE

155 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C.

竹林園酒家

特設外賣部

大筵小酌 著名食譜

專車送上 三元五毛以上交易

免費送到府上 快捷妥當

免費送貨時間：下午四時至上午十時

電話：683-1935

同興麵廠 Hong Hing Company

215 Alexander Ave. Winnipeg 2, Man. 電話：942-6081

專營

產品名稱	特點
全蛋生麵	軟滑雲吞皮
春卷皮	水餃皮
明爐燒臘	鮮肥雞鴨
合時小菜	中西雜貨
發行零沽	壹律歡迎
電話定貨	車送免費

每天送貨時間 下午六時至八時止

國信公司 TRANS-NATION EMPORIUM LTD.

89 E. PENDER ST. Vancouver 4, B.C. Phone MU. 2-2244

新到

產品名稱	特點
羅漢菜	去蒂一號厚花
花旗參	雙一牌超等綠苗
仁丹	各種藥酒
中山笠帽	路龍牌暖燈

